

# EL INDEPENDIENTE

OFICINAS y TALLERES:  
Calle 1.ª Sur n.º 277  
Apartado de correo: n.º 391.

## DIARIO DE LA MAÑANA

Director, M. A. Casal

LA CORRESPONDENCIA  
se dirige al Administrador  
—Dirección telegráfica—  
INDEPENDIENTE

AÑO IV

SAN JOSÉ, COSTA RICA, domingo 11 de setiembre de 1910

Num. 860

## LINEA de VAPORES de la United Fruit Co.

**VAPORES** CARTAGO, PARISMINA y HEREDIA, de 5000 toneladas cada uno, harán un servicio de cabotaje; así:

Entre Limón y Bocas del Toro (Panamá), todos los martes a las 9 p. m.;  
Entre Limón y New Orleans, con escala en Puerto Barrios, Guatemala y Belize (Honduras), cada viernes en la noche.

**VAPORES** LIMÓN, SAN JOSÉ y ESPARTA, de 3300 toneladas cada uno, harán el servicio semanal entre Limón y Boston, saliendo de Limón los domingos en la madrugada.

**¡OJO!**—Los pasajeros deben presentarse ante el Cónsul Americano en San José ó Limón, CINCO días consecutivos antes de embarcarse para NEW ORLEANS ó MOBILE á fin de obtener una constancia de haber permanecido en estos lugares du ante dichos tres días.

Además, todo pasajero debe presentarse en la oficina del representante del servicio de cuarentena de los Estados Unidos en PUERTO LIMÓN antes de embarcarse.

Para más informes dirigirse a las oficinas de la "United Fruit Company", en San José ó Limón, ó á los sub-agentes SASSO y PIRIE, en San José.

E. J. HITCHCOCK,  
Administrador.

## "LA EDUCACIÓN"

Sociedad Librera M. V. Blanco & Co.

SAN JOSÉ

En esta acreditada Librería se encuentra el mejor surtido de obras nacionales: LA COCINA COSTARRICENSE, por doña Juana de Aragón; TRATADO DE LOS BIENES, por A. Brenes Górricha, etc., etc., lo mismo que un buen surtido de papelería.—Se reciben órdenes de sellos de hule, de renta, encuadernación y fotograbado. Los trabajos de litografía se atienden con prontitud y exacto.—Siempre hay surtido de las célebres plumas de fuente de PARKER.

La oficina de cirugía dental de don

## NICOLAS F. MEZA

está en su propia casa, donde la ha tenido siempre.

## Botica Moderna

Surtido completo.—Servicio esmerado

Se ha trasladado á la Avenida Central, al lado del Hotel Castilla, frente á la platería de don Ricardo García.

**AZUCAR  
de  
FAMILIA  
de  
JUAN  
VIÑAS**

## IMPORTANTE

AZÚCAR DE LA AFAMADA MARCA  
**FEDERICO TINOCO**

Hasta segundo aviso los precios de nuestro azúcar de familia de la acreditada marca **Federico Tinoco** serán los siguientes:

Azúcar de 1.ª á ¢ 8.00 el quintal neto  
" " 2.ª á ¢ 7.00 " " "  
" " 3.ª á ¢ 7.00 " " "

LINDO Bros., San José.

## SOMBRERERIA

DE

## ROBERTO MAROTO B.

Entre la esquina del Correo y la Gobernación, frente al Almacén de útiles del Gobierno, local que antiguamente ocupó LA PRENSA LIBRE.

Tipografía de EL INDEPENDIENTE

## Necesita Ud. vestirse?

Pues compre un traje completo, ESPECIALMENTE confeccionado para su cuerpo, con TELA A PROPÓSITO, de colores FIRMES y de corte IRREFRAGABLE. Caballeros, señoras y señoritas, lo mismo que niños de ambos sexos, encontrarán á PRECIOS DE SITUACIÓN todo lo necesario en el

Gran Almacén de Robert Hermanos

## En la renombrada carnicería

## CANOSSA

Además de tener diariamente carnes frescas de cerdo, (granero y cerdo), tiene gran surtido de artículos de salchicharía de las más acreditadas fábricas Italianas, y muchos otros artículos de consumo diario.  
Los precios son los más baratos su plaza, pero se gana solamente la comisión.

## COMIDA A DOMICILIO

Las personas que por cualquier inconveniente no puedan hacer preparar los alimentos diarios en su propia casa, podrán mandar llevar la comida de una casa honorable, en que se atiende con la mayor puntualidad y aseo á las horas en que el abonado lo desee y á precio sumamente equitativo, dada la calidad de los alimentos.

En la oficina de "El Independiente" podrán suministrarse los informes que se deseen al respecto.

## ELDERS & FYFFES LTD.

Línea directa de Vapores

ENTRE PUERTO LIMÓN (COSTA RICA)  
Y BRISTOL (INGLATERRA)

Los vapores de esta línea hacen la travesía de Puerto Limón á Bristol en 17 días  
Salen de Limón cada qui semana:

Pasaje de primera á Bristol, ida..... £ 20  
Pasaje de primera á Bristol, ida y vuelta..... £ 38

A las familias que tomen 4 pasajes enteros se les concede una rebaja del 10 por ciento.  
Para informes dirigirse á las Oficinas de la United Fruit Company, en San José ó Limón, ó á los sub-agentes, señores Sasso & Pirie, en San José.

E. J. HITCHCOCK.—Admor.

## CERVECERIA TRAUBE

FABRICA DE CERVEZAS  
Y AGUAS GASEOSAS

En esta fábrica, la más grande del país, se elaboran los siguientes artículos:

**CERVEZAS:** { Negra "Marca Estrella,"  
Lager Bier, Doble,  
Sencilla (Blanca y Negra)

**REFRESCOS:** { Cream Soda, ZABZAPABRILLA,  
Limonada, Kola, Ginger Ale.

Especialidad de la casa:

"Kola Doble" y "Kola Cham"

D  
ICARDO

W  
RIEBEL

Dentista Alemán

Frente á don Federico Tinoco.

## Casa de Salud del Dr. J. I. Toledo López

Servicio especial en asistencia de enfermos.—Los pacientes que no quitan ingresar en el Hospital, en especial en esta Casa, tendrán á su disposición una sala de enfermos, situada en un local, y llamado "QUINA SURESTE DEL PARQUE CENTRAL" OPUESTO AL PARQUE CENTRAL.

## DIRECTORIO PROFESIONAL

**A**LBERTO ECHANDI y MATÍAS TREJOS.—Abogados y notarios, OFICINA, frente á la Casa Presidencial.

**M**ARCIANO ACOSTA.—Abogado y notario.—Oficina: 175 varas al O. de la esquina N. O. del Parque Central.

**D**R. RAFAEL CALDERON MUNOZ.—Médico y cirujano.—Despacha en la "Botica Moderna" y tiene su casa de habitación al costado de la Iglesia de "La Soledad".

**V**ÍCTOR TREJOS.—Abogado y notario.—Heredia.—Tiene su bufete en la casa de la señora doña Trina Trejos v. de Flores.

**V**ÍCTOR OROZCO.—Abogado y notario.—Despacha en su oficina, al lado de la casa de don Nicolás F. Meza.

**J**OSÉ J. CHAVERRI.—Abogado y notario.—OFICINA: en Heredia, casa de la señora Panlagua v. de Flores.

**J**ORGE FONSECA.—Abogado y notario.—Despacha en Limón, en los altos de la casa en que está la BOTICA NUEVA

**O**SCAR HERRERA.—Abogado y notario.—Despacha en su oficina, calle 1.ª Sur n.º 54.

**D**R. JOSE MARIA BARRIONUEVO.—Médico-cirujano de la Facultad de Londres. Despacha al lado de la Botica Americana.

**I**SIDRO MARÍN CALDERÓN.—Abogado y notario.—Oficina: calle 1.ª Sur, n.º 80.

**L**UIS CRUZ MEZA.—Abogado y notario.—Oficina: en la casa que fué del doctor don Antonio Cruz.

## NOTICE

Do you want to make a good business?—Please come to this office and we shall have the pleasure of giving the information to do it in which you will have a profit of 40 oyo.—Do not loose the time.—Try and judge!

## PAGINAS ILUSTRADAS

Revista ilustrada nacional de gran interés

Director: don Próspero Calderón.  
Administrador: don Juan Arias R.

# LA CARTA DEL Sr. Presidente de la República

En el número del 7 de *La República* fue publicada una carta del señor Presidente Lic. don Ricardo Jiménez al Editor de ese diario, que nos vemos obligados á tratar por referirse, en parte, á *El Independiente*.

He aquí la parte que nos toca:

"San José, 6 de Setiembre de 1910.

Señor Editor  
de LA REPUBLICA  
Pte.

Muy señor mío:

En el número de ayer de su periódico hay un editorial en el cual, defendiendo al Gobierno con respecto á cargos que parece ha publicado *El Independiente* veo el siguiente párrafo: "tenemos vagamente noticia de que entre los auxiliados figura efectivamente una señora emparentada con el señor Presidente, pero esa dama además de viuda y damnificada, tiene once hijos y sin que pretendamos juzgar el fondo de la cuestión, parecennos las razones expuestas suficiente justificación del auxilio que se le haya podido conceder". Supongo, señor Editor, que esa señora á que hace referencia LA REPUBLICA sea una cuñada mía. Me veo en el caso de afirmar que ella no ha recibido el menor auxilio especial ni de parte del Gobierno, ni de parte de los fondos donados por los particulares, para los damnificados por el terremoto de Cartago. Cuando el Gobierno ha hecho en favor de esa señora ha sido limpiar los escombros de su solar; y, como es notorio, esa misma tarea se ha hecho en todos los solares de la ciudad de Cartago. Debo añadir que mi cuñada tiene ahora en su solar una casita de madera donada, pero la donación se la hizo el señor Encargado de Negocios de los Estados Unidos de América, como se la hizo ese caballero, con nombre de la Cruz Roja Americana, á otras varias personas desvalidas. Yo agradezco mucho la generosidad del señor Encargado de Negocios Americano en favor de mi cuñada, pero tengo que advertir que ni yo la recomendé ni hice la menor insinuación al respecto. El cargo, pues, que me lanzan de mejorar la condición de mi familia con fondos públicos, es perfectamente gratuito".

Su atento y seguro servidor,

RICARDO JIMÉNEZ"

Nosotros no tenemos culpa de que *La República* se hubiese referido á tal ó cual señora parienta del señor Presidente de la República auxiliada con fondos destinados á los damnificados pobres de Cartago. Si dicho diario ha hablado de ella en particular, no tenemos por qué entrar en explicaciones sobre un caso concreto que no hemos tocado. Y librenos Dios de tocarlo, sobre todo tratándose de una señora. Podría adoptarse el sistema *Oreamuno*: excitar el sentimentalismo, y entonces lleva-

ramos la peor parte ante los *ñatos* de entendimiento.

Nosotros conocemos casos que no conoce *La República*. ¿Acaso el mismo de que ha tratado, lo conocía á fondo? Léanse nuevamente las líneas de ese diario: "tenemos vagamente noticia de que entre los auxiliados figura efectivamente una señora emparentada con el señor Presidente, dice; y bien sabido es que quien tiene noticias *vagas* de un asunto, no conoce sus detalles y mal podría, por consiguiente, hablar de él con conocimiento de causa.

Y si *La República* tiene noticias *vagas* apenas de un asunto, ¿no es posible que carezca en lo absoluto de datos sobre otros?

Sea de ello lo que fuese, el caso es que nosotros sostenemos que con varias personas, emparentadas algunas con el señor Presidente de la República, se guardó preferencia en los auxilios, sin ser damnificados pobres. A los habitantes de Cartago se les limpió los escombros de su solar; pero á los favoritos se les ARREGLO, se les NIVELÓ si se quiere, se les facilitó especialmente carpinteros y peones.

En cuanto á la casa regalada por el señor Encargado de Negocios de los Estados Unidos de Norte América á una señora emparentada con el señor Presidente, de que don Ricardo nos habla en su carta, es eso asunto del fuero interno del señor Encargado. Nosotros hubiéramos visto con más agrado que las casas donadas por la CRUZ ROJA para los damnificados pobres hubieran sido regaladas á personas más necesitadas que la señora parienta del señor Presidente, á la cual, así como tuvo una prima rica que le donó un solar después del terremoto, no le hubieran faltado tantos parientes que le hubiesen construído á escote una casita en dicho solar, don Ricardo entre ellos.

Y para concluir con la carta del señor Presidente, reproduzcamos su último párrafo en la parte que nos toca: "El cargo, pues, que me lanzan de mejorar la condición de mi familia con fondos públicos, es perfectamente gratuito.

No estuviera el señor Presidente tan arriba, nos atreveríamos á preguntarle á dónde, cuándo ha visto ese cargo lanzado CONTRA ÉL? Hemos sostenido y sostenemos que en el ARREGLO de solares y de casas y en el paradero del hierro acanalado ha habido preferencias y que entre los preferidos se cuentan parientes del señor Presidente de la República; pero en jamás de los jamases

hemos lanzado el cargo contra él, pues él no ha estado en Cartago al frente de la distribución de auxilios y mal podríamos por lo tanto habernos referido á él en nuestros cargos.

Vamos ahora á *La República*.

Dice que reprodujimos parte de su nota editorial sobre las cuentas de Cartago y que omitimos decir que, como nosotros, también ese diario había abogado por la publicación de aquellas cuentas con todo y sus comprobantes. Agrega que considera desleal el proceder de ese modo, haciéndola aparecer en una actitud diametralmente opuesta á la que realmente había asumido en el asunto.

Medrados estamos! ¿Qué obligación teníamos de decirlo, si no se trataba de ello? *La República* se refirió á *El Independiente*, y por lo tanto sólo teníamos que copiar la parte que nos tocaba, para contestarla. ¿Dónde, pues, la descañó?

¿Sabe *La República* lo que es deslealtad?—Deslealtad fue la suspensión del servicio de canje en momentos en que se nos insultaba de manera despiadada cuando aun no pensábamos nosotros en campaña. El Vaticano y el Quirinal, con todo y su enemistad que parece lleva trazas de inveterarse; los periódicos franceses y los alemanes, los chilenos y los peruanos, los esclavistas y los antiesclavistas en los E. E. U. U. de N. A. durante la guerra de secesión, los conservadores y los liberales en las repúblicas hispanoamericanas durante sus luchas electorales, etc., etc., siempre se canjean. Y es natural, es hidalgo, es cabaleroso; porque ¿cómo se ha de herir á mansalva? ¿cómo se ha de herir á mansalva sin decir *presente, defendáse!* Nosotros, sin embargo, seguimos mandando nuestro diario en calidad de canje, hasta cuando vimos que mejor era suscribirse á *La República* y suspender por lo tanto aquél.

Aquello envolvía, pues, deslealtad. Dejar de publicar lo que no estamos obligados á publicar, eso no la envuelve. Y perdone que nos saquemos el clavo tan tarde: la ocasión se presentó; y tiempo llegará en que nos vayamos sacando todos, uno á uno.

Por lo demás, diremos á *La República* que lo que nosotros sabemos es lo que sabe todo Cartago, aunque haya empeñados en negarlo. Y si se quiere que digamos por la prensa casos especiales, no tenemos vocación de mártires y no hemos de dar á nadie el

gusto de arrimar el ascua á su sardina á costa de nosotros. Cuando se haga la publicación de todo lo relacionado con los socorros, entonces diremos qué fue y qué no fue.

## Don Ricardo se paga de las galas

*La República* en su número del día 8 dice que el señor Presidente de la Nación HACIENDO GALA de sencillez republicana se dignó dirigirle la carta que publicó ese diario en su edición anterior.

HACER GALA de una cosa significa jactarse, hacer VANIDAD de ella. Vamos si *La República* tiene asomo de razón al calificar así un acto de la vida del señor Presidente.

En el cuerpo de dicha carta encontramos las siguientes palabras del Lic. Jiménez, al referirse al proyecto de tranvía á Grecia: "Si pensé en Grecia fue por ser muy poblada esa parte de la provincia de Alajuela y por estar cultivada por personas de pequeñas fortunas, y porque no teniendo yo en aquellos lugares ni fincas ni parientes ni amigos íntimos, NADIE PODRÍA VER EN LA PREFERENCIA DADA Á GRECIA, PARA ESE PRIMER ENSAYO, SINÓ MÓVILES DESINTERESADOS É INSPIRADOS EN EL BIEN GENERAL DE LA REPUBLICA.

Tiene razón *La República*: á don Ricardo, como se ve, le gusta hacer gala, esto es, jactarse, hacer vanidad de sus actos. Se paga, más de que ninguna otra cosa, del QUÉ DIRÁN.

Ahora los vecinos de Grecia deben felicitarlo de que no tenga allí don Ricardo ni parientes ni amigos íntimos. Porque tres coeficientes contribuyeron á que el señor Presidente pensase en Grecia al tratarse del trazo del tranvía, á saber: lo muy poblado del cañón, ser de pequeña fortuna sus cultivadores, y no tener allí don Ricardo parientes ni amigos íntimos. Hubiera faltado esta última condición, que podríamos llamar la *sine qua non*, y había peligro de que el Presidente hubiese echado á paseo la idea á favor de Grecia. ¿Por qué? Por temor de que alguien pudiese ver en la preferencia móviles interesados. Es deducción lógica sacada de las palabras del Lic. Jiménez (capítulo único, artículo II, párrafo II, líneas 30 á 33).

Téngase Ud., señor Licenciado. Ház lo que debas y suceda lo que sucediere, era la divisa de los caballeros de verdad de los buenos tiempos y á esos hay que imitar. De otro modo peligraría la justicia en manos de Ud., si va á ver antes que nada el QUÉ DIRÁN de las gentes. Eso es egoísmo, yoísmo.

Tiene razón que le sobra *La República*.

## Misa de Requiem

Mañana 12 á las 7 y 30 a. m. se celebrará en la iglesia de LA DOLOROSA una misa en sufragio del alma del inolvidable é ilustrado profesor don PEDRO ULLÓA MATA.

Es el segundo aniversario de la desaparición de ese abnegado apóstol de la enseñanza. Esperamos que sus numerosos discípulos y amigos no dejarán de demostrar su gratitud y afecto al maestro, acompañando á la apreciable viuda y familia en esta ceremonia.

UN AMIGO.

Lic. Juan Rafael Mora G.

Abogado y Notario Público.

Se hace cargo de todo lo concerniente á su profesión. \* tiene negocios fuera de la capital.

## Escebas congresiles.

Quéjense algunos de la falta de espectáculos en el país, ensalzan el esfuerzo de la Compañía Dramática Nacional por que se digna dar funciones los domingos, esperan con ansia la llegada de la de Adams y echan de menos á Carancha, á Brindis de Salas y hasta Anderson el cualquiera.

¡Bobadas! ¿No tienen el Congreso y con sólo desocupar un par de horas por la tarde no pueden asistir á una Representación Nacional, divertida y barata? Más barata no puede ser ni menos peligrosa, ahora que aun no se ha dado el caso de que lleven á la cárcel á ninguno porque aplauda al corifeo del radicalismo (si ismo) como sucedió varias veces durante la nunca bien ponderada época de libertades y de libre administración del abortado benemérito. Bien está que ahora en verdad, ahitos del liberalismo de don Ricardo, se levantó en vez del otro, la sombría figura del que han dado en llamar Felipe II, no se sabe si por burla ó por darle taco, porque aquel rey de España al fin tuvo sus méritos al par de sus errores.

Algunos dicen que no van á las sesiones por temor á que los tilden de ociosos. Pero esos tales no comprenden que desde que en tiempos no muy lejanos el espionaje ó esbirraje se elevó á la categoría de oficio, al igual que el de las matriculadas horizontales (puede verse una célebre sentencia de casación sobre este punto, acusación de cierto herediano contra otro porque por la prensa lo llamó esbirro), ya se puede ser vago.

Y hay más. Está demostrado objetivamente que en estos países los vagos y los estafadores son los más apreciados; ellos usan volanta, ellos ocupan puestos donde no trabajan, ellos son atendidos cuando salen de su labor, ellos ..... pero ¿qué seguir si aquí hasta en la administración en general se ve esa tendencia á fabricar vagos?

Díganlo si no esos jornaleros de brazo fornido que los sacan de sus labores y los traen á ponerles un tortol en la mano exponiéndolos á encausarse, á contraer vicios que no tenían y á ejercitarse en malas artes que en el retiro donde moran no conocían, dada la atmósfera de honradez que respiraron al nacer.

¡Ah! pero los civilizan, aunque le resten brazos á la producción. Cada policial de esos, ya metido á zapato, deja de ser un agricultor y se convierte en un emplemán.

Los diputados cantonales son los más notables hoy en la Cámara, sobre todo los de la clase de fernandistas.

Pregúntese á *El Noticiero* si hemos faltado al respeto al Congreso. Pero es que ellos son los que se ponen en riaculo.

Vino un negociante de diputado y lo primero que hizo fue llegar á un periódico y decir: "Soy el diputado Barbosa y pienso pronunciar varios discursos". El mismo escribió original el suelto, que fue corregido en la Redacción, y decía así: "Ayer yegó á esta ciudad don Anacleto Barbosa, diputado por el distrito de Poas, el cual se ospeda en el otel hespañol. Es ombre de palabra facil, pronunciará varios discursos tendientes á que se ausilie á la municipalidad con 1 000000 colones para hacer un matadero. Con

ese auxilio se hará el matadero sin distraer picos en ninguna hobra'.

Se corrigió el suelto y don Anacleto no cabía en sí al ver que lo mentaba el periódico y hasta convidó al cronista á almorzar en su hotel.

Con la anticipación debida avisó el día de su *debut* á los poseños residentes en la capital y fueron sus paisanos á oírle.

"Señores diputados, comencé, he pedido la palabra para dar las gracias á mis có... có... cólegas por la buena recepción que me han dado en este recinto".

Don Ezequiel—Ruego al representante Barbosa que se concrete á lo que va á pedir.

—"Agra... gra, agradezco al señor Presidente su indicación". Empezaron toses, salieron pañuelos á tapar las narices de sus respectivos dueños, hubo cronista de los que están en las mesillas de la derecha que soltó una homérica carcajada, y los paisanos de Barbosa, corridos, trataron de imponer silencio. Era tarde. El Congreso se volvió como siempre un sainete y el presidente para poner fin al espectáculo levantó la sesión.

Un paisano caliente empieza á alborotar en la tribuna y el público lo saca de allí. El gritaba que era de Sabanilla y no permitía que se rieran de su paisano.

Otros hay que les da por relacionarse con esa gente que pretende pensiones, la cual los agasaja con la inocente intención de que les den el voto.

Conozco á Morales, que en una de tantas bregas del fernandismo salió diputado por Fraijanes y de ahí se vino por haberle gustado la vida capitulina.

Mientras fue diputado, vestía acicaladamente, comía como vestía (no acordarse de la vida de san Francisco, leída por la vieja del cuento), y gastó lo que tenía en darse la gran vida.

Pasado el cuatrienio tuvo que buscar qué hacer y ahí lo tienen Uds. de guarda, en el cual oficio ha contraído una gota (pas' habit de la goutte) que lo tiene abatido; y cuando cogen un contrabando en Aguacaliente, pongo por caso, pasado el peligro se sienta sobre la alquitara á ver si con el calor se le temple el dolor de la gota con el vaho de las gotas del líquido alcohólico.

¡Pobres diputados cantanales!

San José, 8 setiembre 1910.

X.

## Habla el sexo bello

(Por telégrafo)

Liberi, 10 de setiembre de 1910.

A EL INDEPENDIENTE.

Las señoras y señoritas nicaragüenses residentes en esta ciudad, envían por mi medio la más cumplida enhorabuena á la apreciable dama doña Lastenia de Chamorro, deseándole feliz regreso á la Patria, al lado de los suyos. También hacen votos por la estabilidad de la paz y el orden en la hermosa Nicaragua.

CORRESPONSAL.

## Una hermosa casa

Se arrienda á precio módico la cómoda y elegante casa que fué de doña Vicenta Rojas v. de Salazar, propiedad hoy de la señorita Talía Salazar.

Está ubicada en la calle 2ª Norte, al lado de la Agencia Funeraria de Landergreen, 75 varas al N. de la Oficina de Telégrafos.

# El discurso del Sr. Secretario de Guerra y Marina y el sentimentalismo del Congreso

Quedábamos en que el espantajo de peligro con que el señor Secretario de Guerra y Marina quiso hacer el coco á los señores diputados, presenta dos carices: el del vecino y el del yanqui.

¿Cuál de los vecinos?—Panamá por el norte, ó Nicaragua por el sur? No nos lo ha dicho el señor Oreamuno, no obstante que al pueblo debe decirse la verdad sin reticencia alguna. Pero qué verdad va á decir el señor Secretario, si no la hay en el caso; ni qué va á haberla cuando á panameños y nicaragüenses hoy absorben toda su atención asuntos de orden puramente interno.

Pero demos de barato que el señor Secretario haya querido hacer creer que cree en la posibilidad de un conflicto con Panamá. Pues bien; aun en tal caso sería delictuosa una preparación tan anticipada para la guerra. Delictuosa, porque no hace sino sangrar el tesoro público, distraer á los ciudadanos de sus labores habituales y llevar la intranquilidad al seno de las familias, sobre todo de aquellas gentes sencillas que creyendo en la efectividad del peligro, husmeen desde ahora que sus dentos serían los destinados á servir de carne de cañón en el conflicto, pues apostaríamos ciento contra uno á que el señor Oreamuno no iría á la guerra con todo y ser secretario de Guerra.

Y cuál sería el único pretexto ó motivo para la guerra con Panamá? El único, nuestra vieja cuestión de límites, que hoy está, por libre y espontánea voluntad de ambas partes, en manos del *Chief Justice* de los Estados Unidos.

El arbitraje, verbo de la civilización moderna, se ha hecho, pues, carne, y—(parodiando á un ilustre pensador)—ha venido á habitar entre Costa Rica y Panamá. Pluguiése á Dios, á ese Dios que ha mentado el señor Oreamuno tantas veces en el Congreso; pluguiése á Dios, decimos, que todas estas hijas místicas del genio de un hombre y de la fe de una mujer, se entregasen en brazos del salvador sistema y arreglen así todas sus diferencias por pulgadas más, pulgadas menos de territorio.

Costa Rica ha dado, pues, parias al arbitraje y ha confiado el estudio y la decisión de la controversia al más alto funcionario del Poder Judicial de los Estados Unidos de Norte América.

El desenlace del asunto será, pues, el fallo que dicte el Arbitro, el cual tiene que ser aceptado por ambas partes litigantes si han de ceñirse al fin propuesto.

Ahora bien; ¿está preparándose Panamá para la guerra con nosotros? No se ven ni asomos de aprestos bélicos en la vecina setentrional. Luego Costa Rica no tiene por qué prepararse á rechazar una agresión de parte de una república hermana.

¿Será, pues, Costa Rica quien se prepara á atacar á Panamá? ¿Por qué? ¿Sabe ya el señor Oreamuno que el fallo del Arbitro va á ser injusto para nosotros? Si lo sabe, ¿por qué tanto

gasto en dieta de diputados mientras se discuten convenciones, y en sueldo de abogado defensor y de ministro plenipotenciario en misión especial? Y si no lo sabe, ¿por qué la inversión de dinero en aprestos de guerra?

En cualquiera de los dos casos, hay gasto inútil, derroche de dinero, inconcebible en momentos en que el país está camino de la bancarrota, de que no lo librarán ni venta de bienes raíces por aquí, ni empréstitos por allá.

Supongamos ahora que el señor Oreamuno quisiese hacer creer que cree en un conflicto con Nicaragua. Se necesita ser muy bisoño en esta clase de asuntos, para imaginar siquiera que en la vecina del sur se piense en tal cosa. En primer lugar, sepa el señor Oreamuno que después de una campaña tan prolongada como la de Nicaragua, el ejército vencedor está rendido y no va á andar á caza de aventuras; y en segundo lugar, ¿cómo ha de creer nuestro Secretario de Guerra y Marina que el Gobierno que surja del triunfo de la revolución vaya á pensar en aventuras por el exterior, teniendo que velar en casa?

No hay, pues, tal peligro tampoco por el lado meridional, y ni el señor Secretario lo espera. Nicaragua está hoy al borde de un precipicio; el tirano en quien adoraban don Ricardo y algunos de los suyos la dejó en el mayor abatimiento, sangradas sus arterias de recursos, diezmados sus hombres, y necesita de mucho tino para no caer en el abismo y largo tiempo para repararse de tanto quebranto.

Descartada, pues, la probabilidad y aun la posibilidad de guerra intestina, ni exterior con Panamá ó Nicaragua, nos queda sólo el llamado peligro yanqui, que hará reír seguramente á los hombres de espíritu sereno y que sin embargo tenemos que tratar, porque así como *asusta* á cada paso á *periodiqueros* sensacionales, así puede haber encontrado asilo en el caletre del señor Oreamuno ese espantajo, tales están los patriotas exaltados que aquí se han levantado como plaga de grillos, para mortificar al prójimo, en las arcas nacionales.

NOTA.—Convergiendo las ideas de los autores de los artículos "EL DISCURSO DEL SR. SECRETARIO DE GUERRA Y EL SENTIMENTALISMO DEL CONGRESO" y "EL PELIGRO DE BUSCARLE CINCO PIES AL GATO" en cuanto á la puerilidad de creer que podíamos estar amenazados por el yanqui y á la temeridad que envolvería una preparación de guerra contra esa nación, les hemos suplicado arreglar la conclusión de sus artículos en un solo, y por eso cortamos aquí el presente. Continuará mañana.

—Cuál es la tienda más surtida y á la vez el mejor y más barato almacén de sombreros y calzado en Acajuela?—La de don José Figueroa.

## AVISO

Por un precio equitativo, pero al contado, vendo mi casa de habitación con truida de bahareque y magnífica hornonadura.

Calle Real de Guadalupe, á trescientas varas al Este de las señoritas Farrer. JOSÉ CARMONA.

## Así se escribe la historia Precisamente lo contrario

Cada día tenemos nuevas pruebas de los extremos á que suele conducir la pasión cuando no obedece á freno moral alguno.

La República en su número de ayer dice lo siguiente:

"Ayer *La Prensa Libre* publicó un artículo de don Adán Saborio y otro, editorial, preconizando la candidatura del Lic. Anderson para Abogado Representante de Costa Rica en el asunto límites Costa Rica Panamá.

"Hoy *El Independiente* llena cinco columnas con el mismo tema y nos amenaza con otro chaparrón para mañana.

Falso. Precisamente nuestras palabras fueron tales, que excluíamos la idea de la candidatura del Lic. Anderson á ese cargo. Helas aquí:

"Debe, pues, el Gobierno gestionar ahora para que acepte el puesto otra persona de los conocimientos del Lic. González Viquez y el Lic. Anderson, Á QUIEN NI NOS ATREVERIAMOS Á PROPONER DADO QUE ESTAMOS EN TIEMPOS EN QUE LAS PASIONES PERSONALES Y POLÍTICAS SE SOBREPONEN Á TODA CONSIDERACIÓN, POR NOBLE QUE ÉSTA SEA."

Dándo o, pues, por imposible, como es hoy, no teníamos por qué entrar á preconizarla, con tanto mayor razón cuanto que recomendada por nosotros de seguro aumentaba la oposición á ella en ciertas Secretarías de Estado. De ahí que al leer los bien razonados párrafos de *La Prensa Libre* sobre la conveniencia de nombrar á don Luis Anderson para la defensa de nuestros derechos en el asunto límites, sentimos cierto escrúpulo de conciencia por haber tocado el asunto al mismo tiempo que ese diario. Figúrese, pues, *La República* si íbamos á tener tal intención de preconizar la competencia de Anderson, no obstante tener conciencia de que nuestras palabras son escuchadas arriba como "el ruido displicente de un mosquito". Historiábamos el origen de la ridícula campaña *antiyanquista* entre nosotros, y de paso tuvimos que tocar el nombre de Anderson en el asunto; he ahí todo. De esto, á lo otro, hay gran diferencia.

Pero necesitará Anderson del puesto para su mayor gloria? Parece que hubiéramos sido adivinos, y nos adelantamos con estos conceptos en el artículo anterior: "Así no tuviera otro merecimiento el Lic. Anderson, bastaría sólo que nuestra cuestión de límites quede mañana solucionada de un modo honroso para el país, para que tenga el derecho á una de las mejores páginas de la Historia Costarricense.—Y eso ya es una satisfacción. HACER á la par que hablar: he ahí UN OBJETO de la vida pública. Con ALGO ya en la historia, ¿qué importa que el ser efímero, fantasmagórico, sombra de un sueño, desaparezca luego, si en el breve instante en que lo alumbró el sol, alcanzó á perpetuar su esfuerzo EN OBRA que no habrá de perecer; á cristalizar la quinta-esencia de su espíritu, en luz que siempre habrá de iluminar?"

Eso decimos ahora, y eso hubiéramos podido decir HACE TRES AÑOS Y MEDIO, cuando elegíamos á Anderson por sus actos ministeriales, no obstante presión en contrario.

Y nosotros—tóngase enten-

dido—por *sugestión* (es decir si fuésemos uno de tantos fáciles de ser *sugestionados*) debíamos haber sido entonces enemigos terribles del Lic. Anderson. Pero nuestra conciencia rompía valladares como en todo tiempo y lo aplaudíamos cuando aplausos merecía en el Ministerio. Y conociendo, como conocemos, antecedentes, podemos negar á algunas personas, hoy como ayer, *jurisdicción* para tratar del distinguido joven abogado, como estamos resueltos á probarlo si á ello se nos obliga "haciendo gala" de injusticias palmarias.

Y para concluir, ¿es ó no buena la obra de Anderson? La prensa que no tiene con él enemistad personal, la ha elogiado y vuelto á elogiar en todos los tonos; hoy mismo la aplaude un diario jimenista, *La Prensa Libre*, y por último, el Congreso, jimenista en su mayoría también, le ha dado su aprobación al Tratado Anderson—Porras. Luego la obra es buena. Y como según un ilustrado pensador si la obra es considerada generalmente buena, sube muy alto y sólo los enemigos de pequeña estatura moral pueden encargarse de escupirla, saque el lector la conclusión LÓGICA.

## Al suelo el castillo del Sr. Echandi Alvarado José Felipe

Cuando la prensa trató con insistencia el asunto de la traslación de la Aduana Central á Limón y el señor Secretario de Hacienda y Comercio convocó á una reunión á varios comerciantes, dijimos nosotros que el señor Alvarado llevaba en un bolsillo el discurso en que les pintaría las grandes ventajas de la traslación, protestando á la vez que estaría á lo que dijieran los comerciantes; pero que en el otro bolsillo llevaría ya escrita la resolución de su autoritaria voluntad. Y así ha sucedido. Pero desgraciadamente para don Felipe el Congreso, pesando las razones en pro y en contra de la traslación, le echó abajo su castillo y la Aduana quedará aquí.

## ¿Que no entenderá el abacé?

El gacetillero de *La Información* al referirse á la herida que recibió el coronel don Gerardo Zúñiga Montúfar en el encuentro que tuvo anteanoche con uno de los señores Gardián, dice que "el doctor Quirós como Médico del Pueblo dictaminó que la herida había interesado los huesos METACARPÍANOS del pie izquierdo".

¿Así dijo el Dr. Quirós? ¿Qué bárbaro, hombre! Un médico que dice huesos METACARPÍANOS del pie! Aquello sería algo así como decir la muñeca del pie ó el tobillo de la mano. ¡Qué bárbaro! ¿Cómo queda el Dr. Quirós!

Porque metacarpo es palabra española compuesta de dos griegas y quiere decir después del carpo, y el carpo está en la mano.

¿Huesos METACARPÍANOS en el pie? No moje, hombre, no moje. En el pie lo que hay son huesos metatarsianos, ó sea, después del tarso, que está en el pie. ¡Que vergüenza!

## Para el próximo número

LOS EMPLEADOS PÚBLICOS DE LIMÓN "PATAM" UNA CIRCULAR DEL SEÑOR SECRETARIO DE GOBERNACIÓN.



**UN ALIMENTO PODEROSO. EFICAZ PARA TODAS LAS EDADES.**

La Emulsión de Scott suministra no solamente la sustancia que el cuerpo necesita para crecer, sino también la que le es indispensable para reponer el desgaste diario de los tejidos y del cerebro. Es un alimento eminentemente digerible y asimilable que estimula el calor, la energía y la vitalidad, y es por consiguiente un benefactor de los convalecientes y ancianos y de toda persona debilitada.

Ella aporta al sistema abundancia de fósforo y hierro no en la forma metálica que daña los dientes, y entorpece las funciones del hígado, como sucede con los preparados ferruginosos, sino en la misma forma orgánica y natural como se encuentran estos elementos tan esenciales de la vida, en la sangre y en el cerebro. Cada dosis de Emulsión de Scott se incorpora directamente con la linfa de la sangre y va a reforzar los tejidos del cuerpo volviéndose parte de ellos mismos.

*Declaro que uso con frecuencia la legítima Emulsión de Scott con resultados excelentes. La Emulsión de Scott reúne en mí concepto condiciones medicinales y de preparación que no alcanzan otros preparados similares, los que con frecuencia perjudican el organismo del paciente.*

**DR. IGNACIO B. PLASENCIA,**  
Habana, Cuba.

**SCOTT & BOWNE, Químicos, Nueva York**

— 2 —

**Sunlight**

Pueden lavarse con el Sunlight Jabón las telas, sedas y encajes mas delicados, sin el daño mas leve.

Se garantiza que el Sunlight Jabón es puro y libre de adulteración.

**Jabón**

**Salvado a los Niños**

Todo el Mundo se Enterece a Contemplar el Amor Paternal.

Nada conmueve tanto a un padre como verse forzado a presenciar los sufrimientos de un hijo amado



La Nueva Emulsión de Aceite de Hígado de Bacalao por Excelencia.

Se constituye a los niños, haciéndolos desarrollar en hombres y mujeres fuertes y vigorosos.

Es el deber de todo padre hacer lo posible por su hijo, y aunque no es posible dar una fortuna a cada niño, casi siempre podemos conservar su salud.

El deber paternal debe extenderse no solamente a los hijos propios, sino al mundo entero.

El bien común demanda que todo niño sea saludable.

Los niños débiles causan mucha angustia a sus padres. La OZOMULSION contrahe los efectos maléficos de los padecimientos infantiles, evitando la tisis y robando la condición anémica que la precede de su poder maligno.

Se obtiene resultados benéficos de la primera dosis.

El Alimento-Medicina que siempre hace bien.



PRUEBELO HOY.

FRASCO DE PRUEBA GRATIS

Se enviará una muestra gratis a todo el que la solicite de la

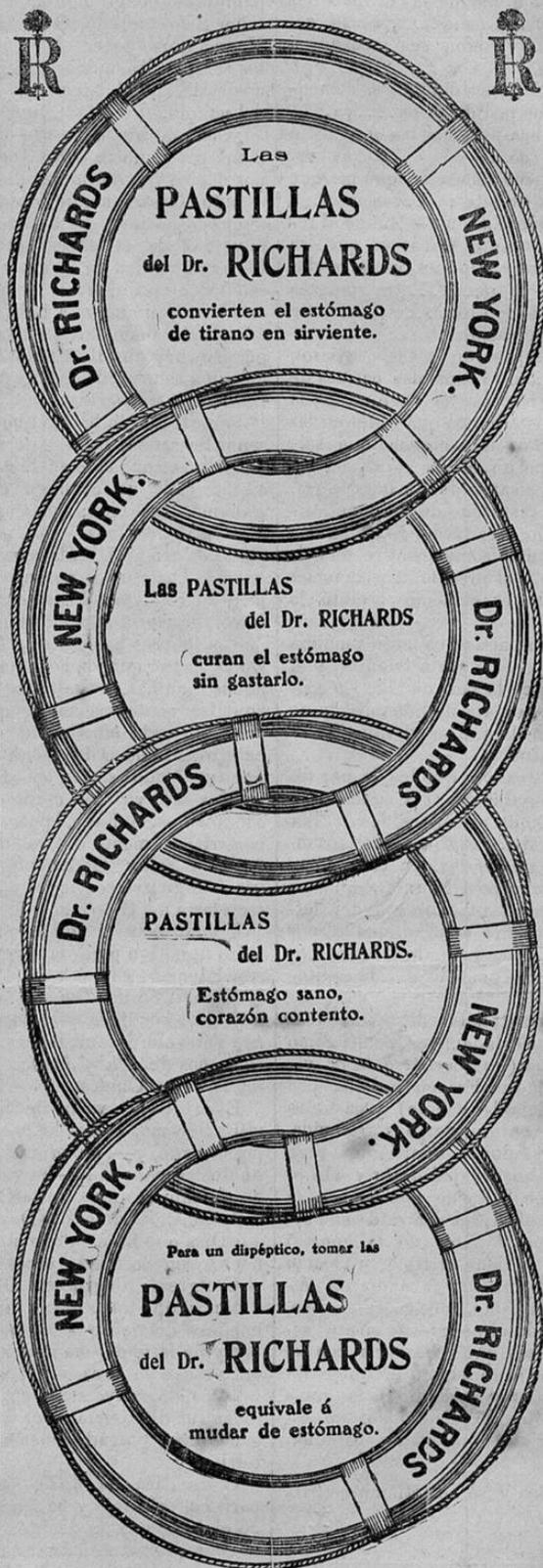
**OZOMULSION COMPANY,**  
548 Pearl Street, NEW YORK

La Ozomulsion es el reconstituyente natural que suple la Naturaleza para la curación de las enfermedades Pulmonares y de la Garganta. Los Infantes y los Muchachos la toman tan gustosamente como sus padres porque es dulce, pura, agradable al paladar, digerible, y se asimila con facilidad.

Debido a las miles de curas radicales que ha efectuado la Ozomulsion ocupa ésta el primer lugar en la estimación de los Médicos, quienes la consideran la Emulsión Alimenticia de Aceite de Hígado de Bacalao por excelencia, cuyos otros agentes medicinales son la Glicerina, los Hipofosfitos de Cal y Soda y un Antiséptico que es el rey de los Germicidas.

Los Médicos la usan personalmente y la recetan en su práctica privada así como en los Hospitales, no sólo en todos los Países Latino-Americanos, sino también en los Estados Unidos y la Europa. Este seguro de que la Ozomulsion hará por Vd. lo que ha hecho por otros. Las personas que toman la Ozomulsion gozan de perfecta salud. Su sangre se purifica y se enriquece; el apetito aumenta y las comidas se hacen más apetecibles. En fin, la Ozomulsion da lo que todos buscan: **SALUD, FUERZAS y BELLEZA.**

**Salvavidas para Dispépticos**



Las **PASTILLAS** del Dr. **RICHARDS**

convierten el estómago de tirano en sirviente.

Las **PASTILLAS** del Dr. **RICHARDS**

curan el estómago sin gastarlo.

**PASTILLAS** del Dr. **RICHARDS.**

Estómago sano, corazón contento.

Para un dispéptico, tomar las **PASTILLAS** del Dr. **RICHARDS**

equivale a mudar de estómago.

**¡Sálvese el que quiera!!**

DR. RICHARDS DYSPEPSIA TABLET ASSOCIATION, NEW YORK.

Núm. 7.

**RENOMBRADOS PERFUMES DE LUNDBORG**

Aguas de Colonia y Florida.

Polvos de talco y saquitos para perfumar la ropa (lilas suizas y violetas.)

En existencia desde hace más de sesenta años.

Premiados en las principales exposiciones.

Su aroma es tan agradable y natural como el de las mismas flores.

De venta en todas las perfumerías y farmacias.



**Sozodonte PARA LOS DIENTES Y EL ALIENTO.**

(DE VAN BUSKIRK)

Es el dentrífico favorito del público de todo América así como también de todo Europa, desde el año de 1859. Es la preparación mas antigua del nuevo mundo.

La célebre actriz Sahara Bernhardt dice del Sozodonte que "es el único dentrífico de reputación universal."

El Sozodonte preserva la dentadura de su decaimiento, endurece las encías y perfuma el aliento, dándole el olor mas delicioso que ninguna otra preparación puede conceder.

El Sozodonte se vende en todas las Perfumerías, Droguerías y Farmacias. Se manda por correo un libro diciendos la manera de cuidar vuestra dentadura y una pastilla de Jabon Sozoderma de muestra a quien la pida dirigiendose a los propietarios

**HALL & RUCKEL,**  
218 Washington St., New York, EE. UU. de A.



Esta es la figura exacta del paquete según se vende.

**YORK PRINTING CO.**  
F. J. DASSORI, Prop.  
108 Park Row, Nueva York  
N. U. A.  
**IMPRESORES**  
La casa impresora española de mayor importancia en los Estados Unidos.—Se solicita correspondencia.

**SI** tiene Vd. algunos amigos que sufren de sordera, supuraciones del oído, ruidos en la cabeza, etc., dígalos que escriban a la casa **BBBBB EAR DRUM CO.**, 10 Park Row, New York, N. Y., mencionando este periódico, y se les enviarán GRATIS direcciones e instrucciones de cómo puede curarse por sí solo. Correspondencia y folletos en inglés y castellano.